

CONSILIUL NAȚIONAL AL AUDIOVIZUALULUI

ROMÂNIA
BUCUREȘTI

Bd. Libertății nr. 14 1
Sector 5, CP 05070

www.cna.ro



Autoritate publică
autonomă

Tel.: 00 4 021 3055356

Fax: 00 4 021 3055354

cna@cna.ro

Decizia nr. 343 din 12.05.2020

privind sancționarea cu somație publică a S.C. GEOPOL INTERNAȚIONAL S.R.L.

BUCUREȘTI, str. G-ral C-tin Budișteanu nr. 11 bis, et.1, cam.10, sector 1

CUI: 29580380 Tel: 0744384384

- pentru postul de televiziune REALITATEA PLUS

București, Calea Floreasca nr. 111-113 sector 1

Șos. București-Ploiești nr. 172-176, sector 1

Întrunit în ședința publică din 12 mai 2020, Consiliul Național al Audiovizualului a analizat raportul întocmit de Direcția Monitorizare, în baza sesizării nr. 3653/13.04.2020 cu privire la emisiunile informative și de dezbatere difuzate în data de 12 aprilie 2020 de postul REALITATEA PLUS.

Postul de televiziune REALITATEA PLUS aparține radiodifuzorului S.C. GEOPOL INTERNAȚIONAL S.R.L. (licența audiovizuală nr. S-TV 303.1/17.01.2013 eliberată la 31.10.2019 și decizia de autorizare nr. 1927.1-1/09.06.2015 eliberată la 31.10.2019).

În urma dezbaterilor ce au avut loc după analizarea raportului de monitorizare și vizionarea unor selecții din înregistrările emisiunilor difuzate, membrii Consiliului au constatat că radiodifuzorul S.C. GEOPOL INTERNAȚIONAL S.R.L. a încălcat prevederile articolelor 64 alin. (1) lit. b) din Decizia nr. 220/2011 privind Codul de

reglementare a conținutului audiovizual, cu modificările și completările ulterioare (Codul audiovizualului).

Potrivit dispozițiilor invocate:

- art. 64 alin. (1): În virtutea dreptului fundamental al publicului la informare, furnizorii de servicii media audiovizuale trebuie să respecte următoarele principii:

b) informarea cu privire la un subiect, fapt sau eveniment să fie corectă, verificată și prezentată în mod imparțial și cu bună-credință.

În fapt, în data de 12.04.2020, în intervalul orar 06.00-24.00, postul de televiziune REALITATEA PLUS a difuzat, în cadrul emisiunilor de știri și dezbateri, informații și imagini despre plecarea lucrătorilor sezonieri români în Germania.

Redăm din raportul de monitorizare selecții reținute de membrii Consiliului din emisiunile analizate:

Realitatea orei 12.00, prezentator-Florentina Bălășoiu

(sel.2, rep.07.51-08.57, sel.12-12) Florentina Bălășoiu: *Imagini revoltătoare, surprinse de un român și postate pe Facebook. Sute de români care au ajuns în Germania la cules de ceapă, stau la rând să intre în tură. Ar fi vorba despre 300 de oameni și nici urmă de respectarea distanțării sociale, susține românul care a postat imaginile. Haideți să le urmărim și noi.*

Sunt difuzate imagini cu români (pe înregistrare se aud unii dintre ei, vorbind în limba română) care se deplasează, la început în șir indian, cu distanță între ei, apoi, sub forma unei mase compacte, distanța între oameni fiind extrem de redusă.

Ediție Specială ora 15.00, moderator-Oana Sultănoiu

Invitați în direct prin telefon sau Skype: Marius Budăi-fost ministru al Muncii, Vasile Marica-președinte SED-LEX, Mircea Coșea-doctor în științe economice

În discuția despre șomajul tehnic la privat vs. bugetari, se face referire și la motivele pentru care muncitorii români sezonieri au plecat la muncă în Germania. Nu sunt arătate imagini cu aceștia la aeroport sau ajunși la destinație.

(sel.3, rep.19.18-23.26, sel.12-15) Oana Sultănoiu: *Domnule ministru, v-aș întreba care ar fi fost măsura pe care ați fi luat-o dvs. dacă ați fi fost la guvernare în acest moment?*

Marius Budăi: *Cu siguranță și cu orice risc, m-aș fi opus și chiar cu riscul ca mare parte din lucrătorii de la privat, m-aș fi opus acestei măsuri. Aș fi căutat, din contră, măsuri, așa cum spune și domnul profesor și domnul Marica, să încurajăm economia românească, să investim foarte mult în agricultură și ca ministru al Muncii, m-aș fi preocupat, ca din cei 1 milion de cetățeni români care s-au întors acasă și care nu sunt plecați de bine în străinătăți, cum se spune, să rămână cât mai mulți, măcar jumătate, măcar un sfert din ei, să le găsim locuri de muncă, pentru că mi-aduc aminte că am avut discuții nenumărate cu mediul privat, chiar și cu domnul Marica discutam despre lipsa forței de muncă în România, iar acum noi ca guvern, ca țară, ne uităm la 1 milion de oameni, care s-au și calificat între timp, care au o forță de muncă calificată și îi speriem cu măsuri de austeritate în continuare și vor fugi. Cum spunem noi în România, glonț vor pleca din țară.*

Oana Sultănoiu: *Ceea ce și vedem, nu-i așa!? Zilele trecute erau mii de muncitori care plecau în Germania la muncă.*

Marius Budăi: *Ei au plecat exact în perioada când la noi austeritatea era la un nivel maxim în 2010, acea austeritate promovată de regimul politic de atunci. Acum s-au întors în țară, poate unii cu speranța de a rămâne și ce fac? Se întâlnesc cu aceeași austeritate. Spunea dl. profesor Coșea la un moment dat, că nu s-a negociat cu Germania. Păi din contră, domnule profesor! Noi îi testăm la plecare în Germania, pe banii României. Înapoi, îi primim și îi punem în carantină pe banii României. Nu că n-ar trebui să facem asta pentru cetățenii noștri, dar, în interiorul acelei negocieri, cum spuneți dvs., sunt decontări de cheltuieli, care ar fi putut fi făcute, plus alte avantaje în această economie, în această discuție economică, până la urmă între Germania și România, sau între alte state din UE, pentru că suntem o piață comună, nu-i așa!? Sau așa ar trebui să fim! (...)*

Culisele Puterii, interval orar 20.00-21.00, moderatori-Gabi Bălașu și Anca Alexandrescu.

Invitat în studiou-Miron Mitrea.

Titluri: *Exodul muncitorilor în vremea pandemiei. Aglomerație și haos în aeroporturi. Imagini șocante în plină pandemie. Românii riscă să se îmbolnăvească în aeroport.*

(sel.4, rep.12.00-13.46, sel.12-20) Gabi Bălașu: *Iată imagini, despre ce vorbeam mai devreme!*

Pe VideoWall sunt difuzate imagini cu grupuri mari de oameni, apropiați mult unii de alții. Locul de unde proveneau aceste imagini a fost dezvăluit în timpul comentariilor care au urmat, de către Anca Alexandrescu.

Anca Alexandrescu: *Astea sunt imaginile de la Eindhoven! Imaginile de la Eindhoven, românii care au sosit cu avioanele de la București la Eindhoven, în aceleași condiții, înghesuți.*

Miron Mitrea: *Intrăm în subiectul ăsta? Haideți să intrăm! Sigur, înghesuți la Cluj, înghesuți la Eindhoven. Primul lucru care mi-a venit în minte când am văzut această imagine, n-a fost atât grupurile de oameni și coronavirusul sau epidemia, ci Germania. Uite ce face o putere economică! Deci politicienii germani, indiferent ce există, coronavirus, epidemie, au în sânge economia. Avem o economie puternică, suntem o țară puternică! Fără să le pese de niciun alt partener, fără să-i intereseze nimic altceva decât propria economie, au apelat la forță de muncă exterioară. Puterea Germaniei este dată de această concentrare a voinței politice și vorbesc pozitiv acum, să nu înțeleagă cineva altceva, pe economie, chestie care poate fi o lecție importantă pentru statul român. Nu numai pentru guvern, dar și pentru justiția română, care spre deosebire de justiția germană, nu arestează numai pe cel care conduce o afacere, ci omoară afacerea de cele mai multe ori. (...)*

(sel.5, rep.21.53-24.07, sel.12-20) (...)

Miron Mitrea: *Bun. Ulterior. Sunt și la Sibiu, o să plece mulți! Au venit oameni din zona de carantină. Păi eu am înțeles carantina totală că sunt cordoane, că oamenii nu pot să iasă. Am constatat că au ajuns la Cluj dintr-o comună aflată în carantină totală, un număr de 19-20 de persoane, care au fost amendați cu 20.000 de lei fiecare și trimiși acasă. Suntem idioți! Suntem idioți! Deci, omul ăla care a plecat să câștige 3 lei în Germania, pe care un recrutor de forță de muncă din Germania l-a chemat și i-a spus: „Poți să vii!”, căruia toți milițienii s-au dat la o parte să-l lase să ajungă la Cluj, când a ajuns la Cluj, după scandal, că la început n-a fost nimica, i se dă 20.000 trimis acasă, cu poliție, cu girofar. I se dau 20.000 de lei amendă. (...)*

Anca Alexandrescu: *Domnule Mitrea, dacă există acele comitete pentru situații de urgență și acel angajator a închiriat aceste avioane, de ce nu a existat o situație exactă a celor care urmează să plece, că biletele astea de avion se cumpără înainte, trebuie să prezinți datele de identificare?!*

Miron Mitrea: *Îți dau o veste bună. N-au cumpărat de data asta. Niciun muncitor ajuns la Cluj n-avea contractul semnat înainte, așa cum trebuie. L-au semnat la Cluj, pe scara avionului. Tuturor li s-au făcut bilete de urcare în avion, la scara avionului, pentru că a fost grabă. Pentru că a fost grabă și că a fost rușine.*

Anca Alexandrescu: *Bun, dar au fost niște liste cu acești oameni când i-au convocat. Aveau localitățile de domiciliu în listele respective.*

Gabi Bălașu: *Vorbim de un lanț de ilegalități până la urmă?*

Anca Alexandrescu: *Așa pare!*

Miron Mitrea: *Și de ilegalități și de idioțenie! Pe mine, lanțul de ilegalități, l-a văzut toată lumea.*

(...) (sel.6, rep.31.52-33.05, sel.12-20)

Miron Mitrea: *Grabă mare, ordin de la București, de la cel mai înalt nivel! Vreau să închid și eu subiectul ăsta cu o observație. Sper că atunci când s-a discutat, s-a negociat, s-a agreeat înțelegerea că România va trimite un număr de 80.000 de lucrători agricoli în Germania, Spania, Italia, unde este nevoie, statul român a discutat cu statele partenere și plata unei sume, pentru că la întoarcere, peste două luni sau trei luni, vor intra în carantină sau în izolare. (...)*

Anca Alexandrescu: *Deci, cumva concluzia acestui caz, este că România pierde pe toată linia!*

(...)

Analizând și vizionând selecții din edițiile emisiunilor informative și de dezbatere difuzate în data de 12 aprilie 2020, membrii Consiliului au constatat că radiodifuzorul a încălcat prevederile arti. 64 alin. (1) lit. b) din Codul audiovizualului, potrivit cărora informarea cu privire la un subiect, fapt sau eveniment trebuie să fie corectă, verificată și prezentată în mod imparțial și cu bună-credință.

Astfel, membrii Consiliului au constatat că, deși imaginile prezentate pe parcursul zilei de 12 aprilie 2020, cu români plecați în Germania au fost difuzate de radiodifuzor ca fiind actuale, în realitate însă, aceste imagini ce surprind sute de români care mergeau în coloană la cules de ceapă verde au fost filmate în anul 2016.

Consiliul consideră că informațiile și imaginile difuzate nu au fost verificate și prezentate cu bună-credință de radiodifuzor, astfel cum impune norma la art. 64 alin. (1) lit. b) din Codul audiovizualului, fiind preluate de post dintr-o postare făcută de un român pe Facebook.

Prezentând astfel informațiile și imaginile în cadrul edițiilor informative și de dezbatere din 12 aprilie 2020, conform cărora "...sute de români care au ajuns în Germania la cules de ceapă, stau la rând să intre în tură. Ar fi vorba despre 300 de oameni și nici urmă de respectarea distanțării sociale..", radiodifuzorul nu a asigurat o informare obiectivă și corectă pentru ca publicul să-și formeze propria opinie cu privire la veridicitatea informațiilor și imaginilor transmise în acea zi.

Având în vedere aceste aspecte, ținând cont de criteriile de individualizare a sancțiunii prevăzute la art. 90 alin. (4) din Legea audiovizualului, membrii Consiliului au propus sancționarea radiodifuzorului cu somație publică.

Supusă la vot, sancțiunea a fost adoptată cu respectarea condițiilor de legalitate prevăzute de art. 15 din Legea audiovizualului.

În temeiul art. 91 alin. (1) și alin. (2) din Legea audiovizualului nr. 504/2002, cu modificările și completările ulterioare,

Consiliul Național al Audiovizualului adoptă următoarea

DECIZIE:

Art. 1: Radiodifuzorul S.C. GEOPOL INTERNAȚIONAL S.R.L. (licența audiovizuală nr. S-TV 303.1/17.01.2013 eliberată la 31.10.2019 și decizia de autorizare nr. 1927.1-1/09.06.2015 eliberată la 31.10.2019) pentru postul REALITATEA PLUS **se sancționează cu somație publică de intrare în legalitate** pentru încălcarea art. 64 alin. (1) lit. b) din Decizia nr. 220/2011 privind Codul de reglementare a conținutului audiovizual, cu modificările și completările ulterioare.

Art. 2: În conformitate cu prevederile art. 93 alin. (3) din Legea audiovizualului, prezenta decizie poate fi atacată direct la secția de contencios administrativ a curții de apel, fără a fi necesară formularea unei plângeri prealabile, în termen de 15 zile de la comunicare.

Art. 3: Potrivit dispozițiilor art. 93¹ alin. (1) și (2) din Legea audiovizualului nr. 504/2002, cu modificările și completările ulterioare, radiodifuzorul S.C. GEOPOL INTERNAȚIONAL S.R.L. are obligația de a transmite în următoarele 24 de ore de la comunicare, sonor și vizual, de cel puțin 3 ori, în intervalul orar 18.00-22.00, din care o dată în principală emisiune de știri, următorul text:

“Consiliul Național al Audiovizualului a sancționat cu somație publică postul REALITATEA PLUS, deoarece, imaginile difuzate cu români plecați în Germania, în cadrul emisiunilor informative și de dezbatere din 12 aprilie 2020 au fost prezentate ca fiind actuale, în realitate însă, aceste imagini ce surprind sute de români care mergeau în coloană la cules de ceapă verde au fost filmate în anul 2016, fapt ce reprezintă o încălcare a prevederilor art. 64 din Codul audiovizualului, potrivit cărora informarea despre un fapt sau eveniment trebuie să fie corectă, verificată și prezentată cu bună-credință.”

Vă atragem atenția că textul nu poate fi difuzat în calupuri de publicitate.

PREȘEDINTE,

MARIA MONICA GUBERNAT

Serviciul Juridic, Reglementări și
Relații Europene,

Șef serviciu Ciobanu Dumitru